



# FENT CARREERANY

MARIA DE LA SALUT



Número 169

Any XIV

SETEMBRE, 2000



Anada a Sa Dragonera i acampada a Sa Carrotxa



ESTIU A MARIA



## Sumari

Editorial i sumari .....	2
Maria de la Salut, el meu hospital de l'ànima .....	3
Programa de festes de la Mare de Déu-2000 .....	4
Activitats de Fent Carrerany durant l'estiu .....	6
Sa Xerradeta a Ses Tarragones amb en Jaume Obrador .....	8
Els poemes d'en Rosselló .....	11
Bullit de Notícies .....	12
Demografia. Telèfons d'interès .....	14
El temps. ....	15
Acampada a Sa Carrotxa .....	15
Acampada a Biniparratx (Menorca) ..	16
La Penya Barcelonista de Maria al Congrés Mundial de Penyes	
Barcelonistes .....	16
Escoleta d'Estiu .....	17
Activitats d'Estiu .....	18
De Viatge amb Viatges Martel .....	22
Carrerany Esportiu .....	23
Taller d'enquadernació .....	24

### FOTOGRAFIES:

Joan Gelabert Mas  
 Magí Ferriol Bauzà  
 Miquel Morey Mas  
 Joan Gual Bergas  
 Penya Barcelonista

## EDITORIAL

Ja ha passat l'estiu i el mes de setembre és el mes de les Festes de la Mare de Déu i d'uns pocs anys ençà, també de la Fira d'Ocasíó, el darrer diumenge.

Dels mesos d'estiu, el de sempre, mesos d'activitats diverses i per a tots els gusts. Mesos de sequera i de calor intensíssima a finals d'agost.

El paperí - es tornarà a banyar enguany? - i la pujada de la bandera que fa fideus, són el signe que marca la imminència d'unes festes que se presenten ben generoses. Tornarem tenir sopar popular a la plaça, correfoc, penjada de senyeres a finestres i balconades, actes culturals, lúdics i esportius i actes per a tothom, grans i petits. Però el que importa és que són uns dies de retrobament de molts de mariers i de marieres que vénen a Maria a passar-los amb família. La tradició marca i molts d'ells es reserven uns dies de les vacances per poder estar amb els seus. Els passejos pel poble, les menjades familiars, seure a la plaça i retrobar amics i coneguts són el mannà que ens permeten aguantar un any mes.

I després la Fira. Consolidada ja, cal potenciar els elements i productes que identifiquin el nostre poble. La gentada de l'any passat exigeix de la col·laboració de tots els voluntaris que any darrere any la fan possible i que ja se la senten com una cosa pròpia.

I el mes de setembre també és el mes de començament de l'escola. A mitjans mes, tot just passades les festes, els nins i nines de Maria tornaran a començar un nou curs escolar. El de sempre. Sempre igual, sempre diferent. Enguany amb la novetat de l'aula de l'escoleta a punt per col·locar-hi els nins petits en condicions.

**La Redacció de Fent Carrerany  
 vos desitja  
 unes Bones Festes de  
 la Mare de Déu**

### HAN PARTICIPAT EN AQUEST NÚMERO:

#### EQUIP DE REDACCIÓ:

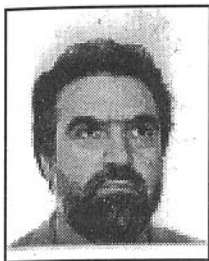
Magí Ferriol Bauzà  
 Joan Gelabert Mas  
 Joan Gual Bergas  
 Miquel Morey Mas  
 Onofre Sureda Ribas

Antoni Gelabert Mas, Antoni Fiol Morey, Miquel Rosselló i Quetglas, Monitors del Grup d'Esplai Es Rebrot, Associació Catalana de Professionals, Les monitores de l'Escoleta d'Estiu i Junta Directiva de la Penya Barcelonista de Maria.

EDITA: Associació Cultural FENT CARRERANY  
 c/e: fentcarrerany@premsaforana.com  
 Sant Miquel, 11 07519- Maria de la Salut

La redacció de Fent Carrerany  
 no es fa responsable de les  
 opinions dels qui hi escriuen

# MARIA de la Salut, el meu Hospital de l'ànima



Em trob assegut novament davant la taula del meu despatx, amb una pila de correspondència per obrir, mirar i classificar, amb el correu electrònic ple de missatges de tot arreu, amb una sèrie de notes de secretaria demanant preferència per despatxar casos sempre urgents, amb la necessitat

de programar les activitats endarrerides per la baixa activitat de l'estiu, amb la necessitat de dinamitzar tot un seguit d'esforços de persones que estam adaptats des de fa unes setmanes a un ritme radicalment distint, tota una muntanya de problemes per resoldre i a més tot això ha de solucionar-se de manera ràpida, per ahir mateix com col·loquialment es diu. I les llistes d'espera quirúrgiques, vergonya d'un sistema de salut que es modèlic arreu d'Europa, però que li fa falta una nova manera de gestionar-la i tornar admetre els metges a la responsabilització de la gestió diària. I per si fóra poc el gerent té "idees" noves sobre com millorar el rendiment assistencial, i et diu que quan tenguis un moment vagis a parlar amb ell, i que de passada el director mèdic també vol comentar la possibilitat d'implementar una nova línia assistencial, que milloraria el circuit dels malalts, i que a més a més permetria millorar la qualitat percebuda per part dels pacients als quals ells anomenen clients. Tot aquest cúmul de coses fan que al cap de pocs moments d'haver tornat a la feina del dia a dia, després d'unes setmanes de vacances, s'esborrin tots els dies i hores d'esbarjo i felicitat passats durant les vacances. Un, nota que l'ànima se li comença a emmalaltir novament.

Però la meua ànima es nega a acceptar aquesta dura realitat i un no vol oblidar els molts dies i hores que ha gaudit de l'estiu; un no pot oblidar la tranquil·litat de passejar pels carrers a l'horabaixa en què fa una mica de fresca, saludar la gent, alguns del quals un no coneix i a qui no coneixen, dirigir unes paraules a un redol de dones enfilant tomàtigs i fent el comentari que com que aquest any és de molta sequera i n'hi ha poques aniran ben cares a l'hivern, per tant, asseguraran una bona entrada de diners uns mesos més envant.

A un li vénen a la memòria les estones passades amb els amics, davant un bon plat de frit, o unes bones sopes a algun celler dels pobles dels voltants, o un trempó a la fresca; les llargues sobretaules on surten tots els temes, totes les xerrameques del poble, totes les amoretes prohibides de la gent.

Un, recorda els matins amb les estones passades fent bots cabrioles dins una mar blava, que a vegades és blau-turquesa, a vegades amb transparència d'aiguamarina, a vegades blau-cel de l'alba, a vegades agafa un to blau-roigenc de posta de sol; alguns dies amb reflexos blanquinosos per la brisa marinera, alguns dies és calma total amb el llustre i

color de l'oli d'oliva; a vegades el mar és verd, d'un color verd-malaquita amb reflexos blanquinosos pels rajos de sol que el travessen. Són tantes les variacions cromàtiques que es poden observar tot badocant el mar, que a un li agradaria tenir un collar de gemmes amb els distints tons.

I els migdies on el sol de justícia, com diu la gent, impedeix sortir de casa, quan els rajos penetren al cap i un no distingeix el perfil de les coses; quasi no passa ni una ànima pels carrers, el poble sembla abandonat; tan sols algun dia veia arribar amb el seu carretet estirat per una somereta i carregat amb uns feixos de llenya l'amo En Sebastià Negre, amb més de 90 anys a l'esquena, que sense cap pressa va arribant a la portassa per desensellar la bèstia i començar a fer-se el dinar; un viu exponent d'una Mallorca que fins fa poques dècades era ben present a tots els pobles de l'interior i ara ja esdevé quasi una imatge impossible i d'interès antropològic, representativa d'un temps passat. La gent és a dins casa seva i viu darrere les persianes que permeten passar la mica d'aire que corre; són unes hores madures, lentes, pesants, quan les cigales canten més fort, fent uns xiscles eixordadors, que penetren el cervell, fins que arriben a "esclatar", com diu la gent.

Els horabaixes plàcids amb un sol rogent, que va dibuixant amb traçat fi la silueta de la serra de tramuntana, mentre els primers cants de xibel·lí anuncien una nit calma i xafogosa; els ocells fan un vol recte cap al cel i després es desplomen i van a cercar el jaç a alguna branqueta d'un arbre fullat; surten les primeres ratapinyades fent vols de traçat capriciós, mal de seguir, perseguint sempre els invisibles mosquits que per ventura ens anaven a pertorbar la son d'aquell vespre fent tirurirurit arran d'orella a la matinada.

La serenor de les nits de lluna plena, entre Sant Llorenç i Sant Bernat, quan adesiara una fiblada lluminosa ens indica que ha caigut un estel; on algun mussol canta llunyà, i més a prop se sent el xiuxiueig d'una òliba que vola baixa. Aquestes nits estrellades tan sols es veuen pertorbades per les constants pampallugues dels avions que van passant cap a Ciutat transportant els nou manà d'aquesta terra, que ha passat amb poques dècades de ser terra d'emigració a receptora de milers de treballadors i paradigma de la qualitat de vida a la vella i estimada Europa.

I les llargues estones de mirada perduda, de batecs quiets, de passes suaus, de glops refrescants, d'exhalacions de cigarreta desitjada, de mitges paraules, tot ell preludi d'una eternitat de pau.

Totes aquestes reflexions me vénen a la memòria i passen davant meu talment com una pel·lícula, amb una cadència de pocs segons, mentre estic tornant a la realitat diària del meu hospital, el que en podem dir hospital de curar els cos; perquè l'hospital que de veritat em cura l'ànima és Maria.

A. Gelabert Mas  
Barcelona, Setembre-00

# PROGRAMA DE FESTES MARE DE DÉU-2000



Sortida de l'ofici.  
8 de setembre de  
1956.

Foto Mascaró

## Divendres dia 1

**17.00 h.** Passejada cultural amb bici a "sa Gruta de Roqueta" Organitza: Cop de Gas.  
Sortida des de la Plaça des Pou.

**19.00 h.** Exhibició de Patinatge Artístic a càrrec de l'AAVV de Son Rapinya. Al Poliesportiu Municipal

## Dissabte dia 2

**11.00 h.** XIè Torneig Infantil d'Escacs. Organitza: Club d'Escacs Maria de la Salut. A la Plaça des Pou.

**20,45 h.** Inauguració de l'Exposició de Pintura Martí Monjo i Ana Camuñas. A l'Escola de Baix

**21.30 h.** Lectura poètica. 3ª edició de Paraula de Poesia. Organitza: Associació Cultural FENT CARRERANY. Patrocinen: SA NOSTRA i l'Ajuntament de Maria. Recitaran poemes: Jeroni Bergas, Jaume Caldentey, Maria Victòria Secall i Àlex Volney. A Can Gaspar.

## Diumenge dia 3

**10.00 h.** Tram Cronometrat d'Enduro "Campionat de Balears" Organitza: Cop de Gas.

**15.30 h** IX Torneig Social Blitz (partides ràpides de 5 minuts per a cada jugador) Organitza: Club d'Escacs

Maria de la Salut. A la Plaça des Pou.

**17.00 h.** Dues hores d'enduro-resistència "Campionat de Balears" Organitza: Motor club Cop de Gas.

**20.30 h.** Inauguració de l'exposició: JOAN MIRO 15 litografies originals. "Homenatge a Joan Prats" Patrocina: Banca March. Sala de Plens de la Casa de la Vila

**21.30 h.** Concert de música clàssica. **Patrocina: Obra Social i Cultural de "SA NOSTRA"**  
Pere Fiol (guitarra) i Eulàlia Salbanyà (mezzosoprano)  
A l'Església Parroquial

## Dimarts dia 5

**17.00 h.** Cloenda del Curset de Natació. Organitza: l'AMPA de l'Escola de Maria. Col·laboren: Consell de Mallorca, Sa Nostra i Galletes Quely. Piscina Municipal.

**21.00 h.** 1ª semifinal del Torneig de Futbol.

**22.00 h.** 2ª semifinal del Torneig de Futbol.  
Poliesportiu Municipal.

**21.30 h.** Concert Pedagògic. Patrocinat per "LA CAIXA". Recorregut Històrico-musical per conèixer l'evolució que han sofert les composicions per a guitarra alhora que s'explicarà com va néixer aquest instrument.  
A Can Gaspar



**Dimecres dia 6**

**17.00 h.** Contacontes per na Caterina Valriu. Pati de ca ses Monges.

**19.00 h.** Playback infantil. Premis. Organitza: Grup d'esplai "Es Rebrot". A la Plaça des Pou.

**22.00 h.** Cinema a la fresca. LA VIDA ÉS BELLA Patrocinen: GOVERN DE LES ILLES BALEARS (Conselleria d'Educació i Cultura. Direcció General de Política Lingüística), Obra Social i Cultural "SA NOSTRA" Ajuntament de Maria de la Salut. A la Plaça des Pou.

**Dijous dia 7**

**17.00 h.** Trial-sin per a nins i nines Organitza: Cop de Gas. A la Plaça des Pou.

**20.00 h.** Inauguració de l'exposició de pintura. José Luís Parra "EVASIO 2000" Organitza: Comitè Capella Fonda. A sa Capella Fonda

**20.00 h.** Tercer i quart lloc del Torneig de Futbol.

**21.00 h.** Gran Final del Torneig de Futbol Poliesportiu Municipal

**21.30 h.** Combat de glosadors entre Joan Planisi, de Can Picafort, i Antoni Socies, de sa Pobla. Presentació i introducció a càrrec de Felip Munar. A la Plaça des Pou

**22.30 h.** Pregó de Festes a càrrec de l'escriptor i autor teatral pobler Alexandre Ballester. A la Plaça des Pou.

**23.00 h.** Ball de Bot per a tothom amb les agrupacions Pla Forana de Porreres i So de Castanyetes de Maria de la Salut. A la Plaça des Pou

**Divendres dia 8**

**10.30 h.** Passacarrers amb el Xeremiers.

**11.00 h.** Ofici Major.Església Parroquial

En sortir de l'ofici: Carreres de Joies i Cucanyes. Organitza Cop de Gas A la Plaça des Pou.

**17.00 h.** Concurs de ramelleres amb premis per als participants. Votació popular. A la Plaça des Pou.

**17.30 h.** Concurs de menjar síndries A la Plaça des Pou

**19.00 h.** Festa infantil amb el grup "Es Puputs" A la Plaça des Pou.

**21.00 h.** Actuació dels DIMONIS DE SA POBLA. Sortiran de Ca'n Gaspar, Plaça de l'Església, Carrer de l'Església i Plaça des Pou.

**23.30 h.** Revetlla amb la gran Orquestra de Miquel Massot (10 components), i el quartet Lucio Barbosa Orquestra. 5 hores de música per a tots. A la Plaça des Pou. En acabar: xocolata amb ensaïmades per a tothom.

**Dissabte dia 9**

**12.00 h.** Pintada de carrers per als infants. Organitza. Grup d'Esplai "Es Rebrot". Concentració a la Plaça des Pou.

**18.00 h.** Gran partit de futbol al Poliesportiu Municipal VETERANS DEL FC MARIENSE VETERANS DEL RCE MALLORCA Col·labora: Banca March

**22.00 h.** Sopar Popular. Veniu a sopar tots plegats a la Plaça. L'Ajuntament hi posarà taules, cadires i la beguda. Concert d'Havaneres a càrrec d'ARPELLOTS HAVANERES BAND amb el seu nou repertori de cançons. Hi haurà Rom Cremat per a tothom

**24.00 h.** Música per ballar, antiga i moderna fins a les tantes

**Diumenge dia 10**

**10.30 h.** Auto-cross al circuit de son Roig. Organitza: Cop de Gas

**14.00 h.** Dinar de joves, organitzat per Joves amb Ganes de Bauxa. Patrocina: Cadascú el seu. Tiquets a 1000 ptes. als diferents bars del poble. Col·labora: Ajuntament de Maria. A la Plaça des Pou.

**17.00h.** Missa per a la Tercera Edat. A continuació a la Plaça des Pou refresc i actuació de l'Agrupació Musical, Banda de Música d'Artà dirigida per Bartomeu Ginard. Patrocina: Caixa de Balears "SA NOSTRA"

**18.00h.** Triangular de futbol entre les afeccions del Mallorca, Barcelona i Reial Madrid. Poliesportiu Municipal

**21.30 h.** Comèdia. Representació de l'obra: ONETS? Autor Antoni Oliver i Garau, A càrrec de la Companyia de Teatre AUBA. Carrer Maria Antònia Salvà

**24.00 h.** Des de la Plaça des Mercat, s'amollarà un espectacular castell de focs artificials i esclafit de coets amb traca final. Patrocina: Hotel d'interior Casa Girasol, S.L. (son Roig)

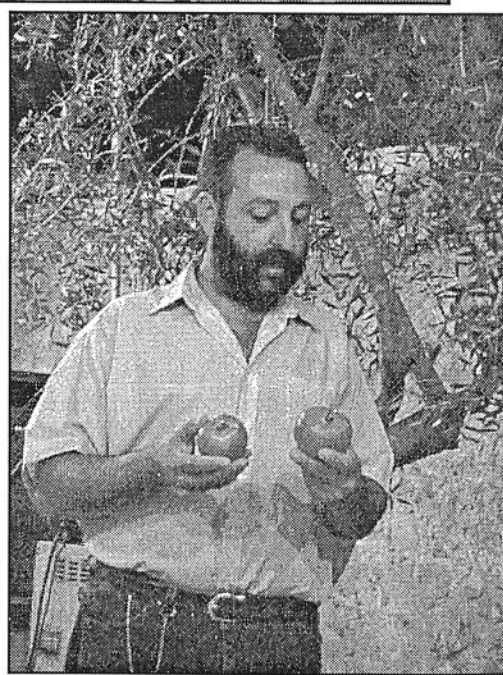
## ACTIVITATS DE FENT CARRERANY DURANT L'ESTIU



### Xerrada sobre les varietats de fruites i verdures mallorquines

Una poma guillema, una poma niala, tomàtigues de Valldemossa, borraixó de 7 setmanes, blat xeixa, blat mort, enciam d'estiu i d'hivern, melicotons de mamelló, peres de la cuina, etc. etc. tots aquests noms fins fa uns anys eren ben presents a qualsevol xerrada de cafè del nostre poble i ara ja ni es coneixen.

Per això Fent Carrerany va organitzar aquesta xerrada, que magistralment ens va oferir en Llorenç Payeras. Al llarg d'una hora i mitja en Llorenç ens va mostrar imatges de més de 100 varietats de fruites i verdures mallorquines mentre anava explicant les característiques de cada una. Més d'un es demanava com havíem pogut deixar perdre aquest patrimoni propi per canviar-lo per un altre de forani que no és millor. Al final es mostraren algunes varietats cultivades al nostre poble i a preguntes de la gent s'informà de la manera d'aconseguir llavors.







## Excursió al Torrent de Pareis

Com cada any tornarem anar al Torrent de Pareis, enguany després dels calorosos dies de finals d'agost, tenguérem un bon dia i no va fer massa calor. Més de 40 persones investírem l'aventura i tots arribàrem a Sa Calobra. Al llarg de la baixada ens aturàrem a l'Entreforc per berenar i alguns anaren a veure Sa Fosca; després d'omplir la panxa investírem la segona fase, la més

complicada, però sense massa presses anàrem passant els bots i encara hi va haver temps per veure un mart i alguns per nedar als gorgs d'aigua freda.

Per acabar, després d'una nedada a Sa Calobra, ens juntàrem peus davall taula i omplírem la panxa amb una bona paella, i molts aprofitaren el viatge de tornada fins a Maria per pegar una becadeta. Abans d'arribar, molts ja s'apuntaven per tornar-hi l'any que ve.

A Sa Calobra ens veurem.

## Sa Xerradeta a Ses Tarragones amb...

### EN JAUME OBRADOR

La cita va ser a Ses Tarragones. El nostre amfitrió, en Jaume Obrador, va ser fa poc al Perú. Allí es va trobar amb un vell conegut, en Pere Fons. La cita s'ho valia per conèixer com se les campa en Pere per allà i saber noves que segur que interessaran a tots els mariers i marieres.

P.- Quin temps durà el teu viatge?

R.- Un mes, del 3 de juny al 4 de juliol. Vaig fer Palma-Madrid i Madrid-Lima, directament, amb un vol d'IBERIA. Són devers deu hores de viatge.

P.- Hi anaves per lliure o amb un viatge programat?

R.- En teoria hi anava per ajudar don Pere, però ell em va dir, si véns i agafes bon temps aniràs a veure tot això d'aquí.

Quan en Jaume parla d'en Pere Fons els ulls se li il·luminen i una brillantor emotiva apareix a la seva cara. El tractament que li dona sempre és de "Don", marcant la distància i el respecte que encara ara li reconeix. Ens conta que li féu d'escolanet i que va arribar a tenir molta confiança amb el rector. La mort del seu pare, ara fa tretze anys, va fer que trobàs molt de consol en el caràcter afable i paternal d'en Pere. Sempre que podia s'escapava cap a la rectoria i l'ajudava a fer coses, a arreglar el jardí, l'església, etc. Va conèixer tota la gent que passà per la rectoria en temps d'en Pere. Quan se'n va anar cap al Perú li va prometre que l'aniria a veure i per una cosa o



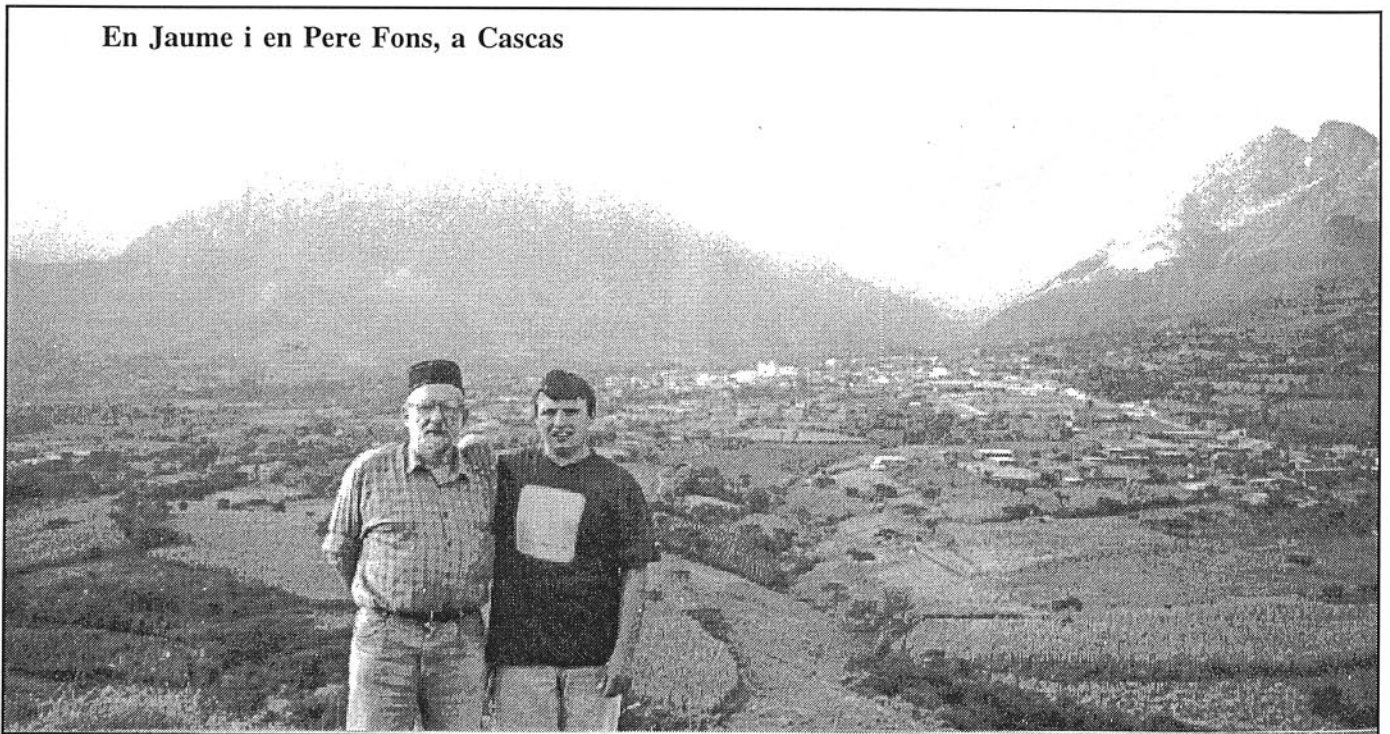
En Jaume, en un moment de la xerradeta

per l'altra enguany ha estat la bona. En Jaume ens confessa que era pràcticament la primera vegada que sortia de Mallorca i que això li feia molt de respecte. Al llarg de la conversa li demanàrem si li havia fet arribar el nostre sobre amb els diners que no es varen retornar de la loteria de fa dos anys i que vàrem prometre que donaríem a en Pere que ell segur que els trauria un bon profit. I així ho va fer.

P.- Parla'ns un poc del viatge.

R.- Quan vaig ser allà em vaig trobar amb un jove d'Eivissa,

En Jaume i en Pere Fons, a Cascas







En Sergio, en Pere Fons i en Jaume Obrador a una plaça de Trujillo.

en Sergio, que estava amb don Pere, que havia fet comptes d'estar sis mesos amb una ONG, però no va anar bé i aquests li donaren les senyes de don Pere i aquest li digué que es podia quedar amb ell ajudant a la parròquia, fent classes de repàs als al·lots, ajudant als monitors que feien de catequistes... Ara ja és per aquí. Quan jo vaig arribar la primera cosa que em va dir don Pere va ser: -Què tens doblers per anar-te'n de viatge? Jo li vaig respondre que sí. I em va presentar aquell jove eivissenc i em va dir: -Idò partiu! Si véns al Perú i no vas al Cuzco és com si no haguessis estat al Perú. Com que aquell jove d'Eivissa només tenia permís per estar tres mesos i ja en duia quatre i com que per cada mes de demés, havia de pagar deu dòlars de multa, vàrem baixar fins a la frontera de Bolívia, ens hi estàrem tres hores i tornàrem entrar al Perú, per així ell poder tenir tres mesos més d'estada. Així que puc dir que també he estat a Bolívia encara que només fos tres horetes, dinar i tornar partir. Puc dir que férem pràcticament tot el Perú. Quasi tots els viatges els férem amb autobús, solfem dormir dins per ser l'endemà a lloc. La veritat és que els viatges foren confortables. Només per anar a Iquitos, a dalt, a la part de l'Amazònia, i d'Arequipa fins a Lima, agafàrem avió. I una part de dalt del Perú que férem amb don Pere amb la seva furgoneta. El preu dels avions els pagàvem amb dòlars. I si noten que sou turistes vos prenen el pèl i vos apugen els preus.

P.- Quin temps feia per allà?

R.- Allà era a l'hivern, però el seu hivern és molt semblant a la nostra primavera. Pot arribar a fer fred però no molt intens. Don Pere ens havia marcat una ruta però ens vàrem desviar una mica per anar a veure el Gran Congost

(Cañon) de Coca que diuen que és un dels més alts del món. Vaig arribar a pujar a una altura de 4.000 metres, però gairebé no me'n vaig témer perquè pujava molt a poc a poc. Fins que a dalt vaig voler pujar a un mirador i notava com em faltava l'aire i no podia. És una sensació molt especial. A dalt vaig veure un còndor, que ens va passar a prop, a no més d'una dotzena de metres sobre el nostre cap. És un animal majestuós. Una de les coses que més em van impressionar fou veure un riu immens, amb una carretera que abans hi passava per enmig i que quan hi va haver aquelles cèlebres inundacions dels anys 80, de resultes del fenomen meteorològic que en diuen "El Niño" s'ho va endur tot, ponts, carreteres, cases, tot està damunt davall.

P.- I no s'ha reconstruït?

R.- No hi ha res reconstruït allà. Si s'espenya qualche cosa no es reconstrueix, se'n fa un altre al costat, si es fa, i punt. Tots els pobles tenen una plaça grossa, ampla i ben cuidada amb una estàtua i una font enmig.

Ens mostra una fotografia seva davant les ruïnes del Machu Pichu i ens confessa que va quedar impressionat del lloc.

R.- Quan ets a dalt només hi ha quatre pedres, i si mires cap a baix hi ha més de mil metres de fondària. Però és un paisatge que impressiona. És increïble

P.- En Pere on està, exactament?

R.- Ell viu a Trujillo, que és un poble de més de tres mil habitants, però cobreix com a capellà un territori tan gran

com Mallorca. Per anar de poble a poble de vegades té un dia o dos de camí. Diu una missa al lloc i s'hi està un dia o dos i llavors torna cap al seu poble. Viu amb uns quants capellans en comunitat, i cadascú d'ells té una església al seu compte.

En Jaume comença a treure fotos...:- Estan desordenades- se disculpa, i les va comentant de manera atropellada revivint els dies que passà al Perú. Ens mostra una fotografia d'un animal amb forma de conill i aspecte de rata, però sense orelles i aprofita per parlar del menjar d'allà.

R.- El menjar és bastant bo, tot. No és tan diferent d'aquí. Això sí, te donen molt d'arròs, una mica de salsa i carn, i endavant. Hi havia una salsa que coïa com a mil dimonis, però ells cullerada va i per endins i com si res. La carn va molt cara. És carn de bou, vedella...

P.- I de llama?

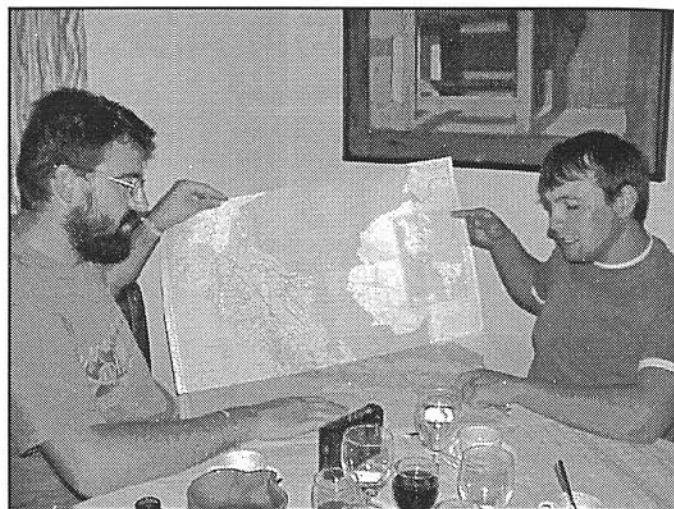
R.- No, de llama no, me pareix que està prohibida.. També hi ha aviram, però és molt car tot. Allò que més es menja és la verdura. A Trujillo, per exemple, se fa molta verdura i molt variada. I molta fruita. Si demanaves un batut de papaia et preparaven ben bé tres quarts de litre de batut. És una economia encara molt subdesenvolupada. Només conreen uns cinc-cents metres a banda i banda dels rius. Qui és pobre, arada de fusta; qui no ho és tant, arada de ferro i qui és ric, tractor amb sis metres d'amplada d'arada. Qui té doblers en té molts. També tenen blat i blat de les Índies També tenen moltes patates, però la producció és limitada per les condicions de la feina. En Fujimori va importar molta patata, sobretot de l'Argentina, els preus han baixat i l'agricultura i els agricultors més s'han enfonsat. Allò que es veu molt, són aquelles batedores portàtils que s'enganxaven als tractors i que es duen al lloc i que es fan funcionar amb aquelles corretges. Aquí ja se'n veuen ben poques. Idò allà encara se'n veuen moltes.

P.- Vares coincidir amb les darreres eleccions del Perú?

R.- Jo hi vaig anar després de les eleccions. Vaig ser al davant del palau presidencial. No vaig ser conscient de res, excepte que hi havia molts de militars posats davant les portes.

P.- I de Sendero Luminoso, el grup rebel opositor al règim de Fujimori què se n'ha fet?

R.- Pràcticament ha desaparegut del mapa. Els tallaren el cap literalment. L'única cosa que puc dir és que la gent no en xerra perquè encara tenen por. A una població sí que vaig veure un jeep on ells feien un control. El jeep estava ben equipat i els soldats ben uniformats.



En Jaume, sobre el mapa de Perú, ens mostra el recorregut que va fer durant el mes que passà allà

P.- Quin és l'idioma que es parla habitualment?

R.- El quítxua.

P.- I la religió?

R.- La gent és molt religiosa i practicant. Hi ha altres religions fortes com l'evangelista.

P.- I comparant les economies d'aquí i d'allà, et podies considerar un home ric davant d'ells?

R.- Les economies són molt semblants. Per exemple una coca-cola de litre et costa tres sols que són devers cent setanta-cinc pessetes. I la benzina va per galons, que són un poc més de tres litres i mig i que costava quatre sols. Això sí, la mà d'obra és baratíssima. N'hi ha que cobren mil sols cada mes que són els més ben pagats, però també n'hi ha que només en cobren dos o tres cents cada més. Pensau que cent sols són unes cinc mil pessetes. Els preus estaven molt per damunt dels sous. Si menjaves un menú que era un poc de brou, arròs bullit i un poc de carn i verdura et sortia per un sol i mig. Això sí, si se t'espenyen les sabates les duus al sabater i et duren un any o dos més. Res de tirar les coses velles. És una concepció molt diferent a la nostra.

P.- Com és el caràcter de la gent?

R.- És molt resignat. Qui cull arròs menja arròs, qui cull

**PA amb OL**



**BAR RESTAURANT**

**"SES TARRAGONES"**

Pa amb oli  
i  
Carn torrada

Carret. Petra - Sta. Margalida Km. 4'600 - Tel.: 971 52 53 15



verdures menja verdures. El temps no té valor. És el producte allò que val, no la feina.

P.- I en Pere com s'ho munta?

R.- Bé. Ha muntat una granja. Ha ensenyat la gent a podar i a sembrar. Ha fet tres menjadors amb doblers europeus. Amb ajuda europea ha comprat un tot terreny per desplaçar-se per allà. Al principi tenia un ase per desplaçar-se i fer feina, però ben aviat va veure que amb allò no faria res i se les va enginyar per comprar el tot terreny. També té un "escarabat", un Wolkswagen, que li van deixar unes monges. Les monges d'allà no tenen uns noms com les d'aquí. Estan molt americanitzades.

Al cap d'una estona, entre mossegada i mossegada, en Jaume ens confessa que en Pere enguany tornarà definitivament cap a Mallorca. Ja li ha arribat l'hora. I encara que no vol dir res a ningú sembla que ja té pensat destí. Sempre li ha sentit dir que li agradaria retirar-se com a frare o a Bonany, o a Betlem, encara que pel seu caràcter en Jaume dubta de si aguantarà. Diu que en Pere li confessà que ja ha xerrat massa i que és hora de retirar-se a resar un poc.

Antoni Fiol, Miquel Morey, Magí Ferriol i Joan Gelabert.

**Felicitació a D. Magí Ferriol, director de Carrerany i de l'Escola Graduada. Pel seu sant el dia 19 d'agost.**

Què molts d'anys senyor Magí  
dins aquest temps calorós,  
que tenguí un bon camí  
per arribar a la fi  
d'això que demanau vós.

I quan tenguí l'institut  
viureu tots unificats,  
amb la més gran ensenyança  
d'estar tots agermanats,  
és la més gran il·lusió  
que pot tenir un director  
tenir alumnes destacats.

Molts d'anys.  
Miquel Rosselló i Quetglas  
Inca, a 19 d'agost del 2000

**Poema a la Mare de Déu de Maria, dia 8 de setembre del 2000**

Mare de Déu de Maria,  
vos ho deman per favor,  
donau força i alegria  
amb amor i pleitesia  
esperança i il·lusió.

El poble, de vós, espera  
una bona benedicció,  
vós sou la mare primera,  
vós sou la llum verdadera,  
vós sou nostra vocació.

I ara molts fins l'any que ve,  
no tornaran a Maria,  
si pel cas algun s'oblida  
jo no vos oblidaré  
perquè una mare de bé  
no s'oblida amb la vida;  
i una bella Avemaria  
sempre per vós resaré.

Miquel Rosselló i Quetglas  
Inca, a 8 de setembre del 2000.

## ELS POEMES D'EN ROSSELLÓ

**Poema a Antoni Carbonell Negre**

Toni amb tanta sequedat  
no va bé el melonar  
ni tampoc el domatigar  
i no en podràs enfilar  
igual que aquest any passat.

Preg a la Verge Maria  
que a tots ens faci costat,  
que ens envii humanitat  
amb sa nit i en de dia  
i si pel cas no plovia  
resaràs a Sant Bernat  
que és un sant anomenat  
que fa ploure qualche dia.



El teu amic que t'estima  
Miquel Rosselló i Quetglas  
Inca, agost del 2000

**Poema a Antoni Fiol**

Cuines de categoria  
que ja l'han sol·licitat  
per fer qualche ensaladilla  
pels ministres de l'estat.

Sé que bé voldràs quedar  
davant tanta il·lustració  
llagosta els voldràs dar  
i un bon plat de caviar  
amb ous d'esturió.

Davant tanta reialesa  
i vestit com un gran senyor,  
servint bona bullavesa  
davant tanta bellesa,  
jo no puc menjar trempó.

El teu amic que te saluda  
Miquel Rosselló i Quetglas  
Inca, 19 d'agost del 2000.

# BULLIT DE NOTÍCIES

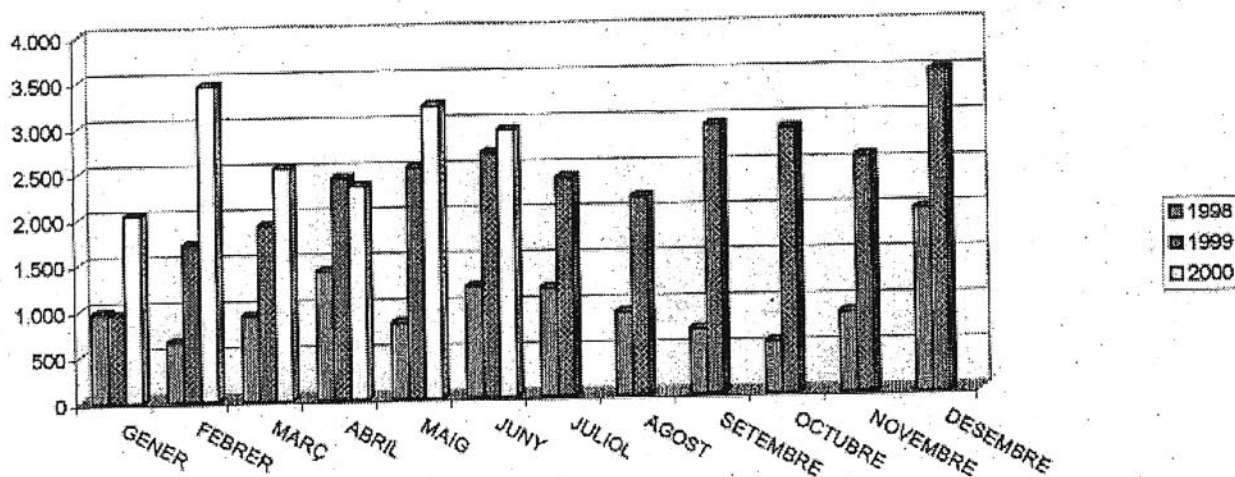
## LA RECOLLIDA SELECTIVA DE RESIDUS A MARIA

Hem rebut de l'Àrea de Medi Ambient i Natura del Consell de Mallorca les dades fins al mes de juny del 2000. En total a Maria s'han recollit 16.421 quilograms de paper cartró, i 24.995 quilograms de vidre. A l'estadística que ens han fet arribar es pot veure com any rere any s'ha anat produint un augment del volum recollit, tant de vidre com de paper cartró. Aquesta campanya és un objectiu d'interès per a tota la nostra societat si volem un futur més ecològic i més natural.

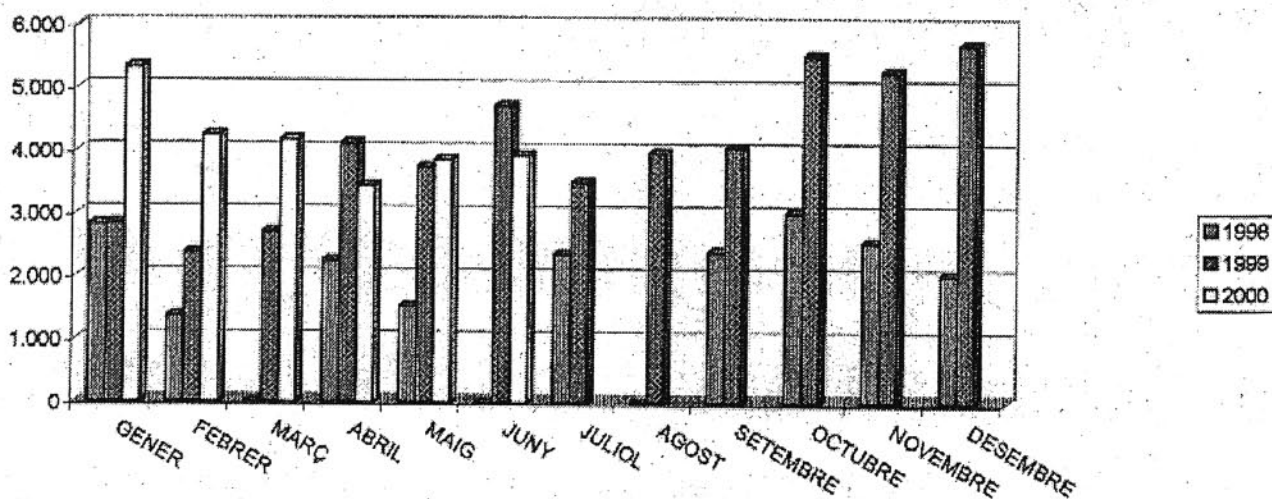
## VENIR A FER-SE LA FOTOGRAFIA O RESOLDRE ELS PROBLEMES

Divendres dia 18 d'agost tenguérem la visita del President Francesc Antich i de la Consellera de Medi Ambient Margalida Rosselló. Tot perfecte si no fos que després de fer-se la fotografia, i d'anar a seure una estoneta a la plaça, quinze dies després, la canonada que en teoria s'havia de connectar a un pou per abastir el poble, seguia exactament igual, enrotllada i col·locada a la vorera del camí des Rafal. Allò que se li demana a un govern de progrés és que solucioni els problemes dels ciutadans, no que entri en una lluita de fer-se fotografies que d'això ja n'hi ha que en saben molt.

### MARIA DE LA SALUT PAPER I CARTRÓ

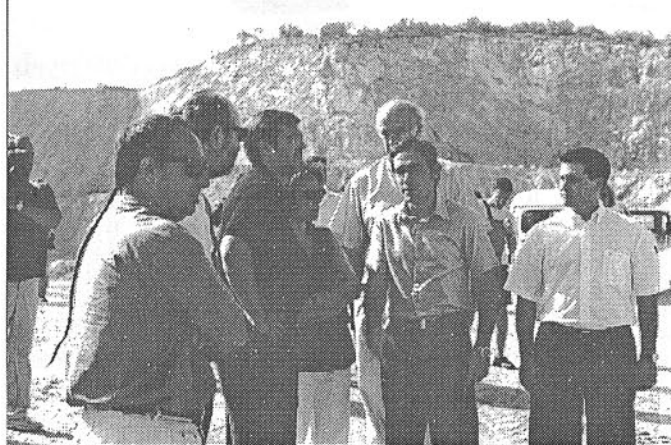


### MARIA DE LA SALUT VIDRE





# BULLIT DE NOTÍCIES



Visita del president Francesc Antich

## 4t CONCURS DE GLOSES "FESTA DES VERMAR"

L'Ajuntament de Binissalem ens ha fet arribar les bases de la quarta edició del concurs de gloses que convoca juntament amb la revista "Arròs amb Salseta". L'extensió mínima ha de ser de vuit versos i els temes han de fer referència a les Festes des Vermar de Binissalem, a la feina de la verema, a la vinya o al vi.

Els que tengueu habilitats per fer glosats podeu enviar els vostres originals a l'Ajuntament de Binissalem, fins dia 15 de setembre. Si teniu interès en veure les bases les podeu demanar a l'Ajuntament de Binissalem, a l'ajuntament de Maria o a qualsevol membre de la redacció d'aquesta revista.

## VISITA DEL CONSELLER D'AGRICULTURA

El passat dijous dia 31 d'agost qui va fer la visita a Maria fou el Conseller d'Agricultura, Mateu Morro. El motiu de la visita segons poguérem saber fou tractar el tema del terreny de la Granja des Pujol. L'Ajuntament fa temps que reclama aquest espai. El propietari actual és l'extinta Cambra Agrària, actualment sense cap classe de referent. L'estat d'abandonament i les possibilitats de l'espai ben bé mereixen que es faci tot el possible per recuperar-ho per al poble.

## VENDA DE LLIBRES A L'ESCOLA DE BAIX

Quan es parla de les festes de Maria també és inevitable parlar d'escola. Així ens han fet saber que tots els qui desitgeu adquirir els llibres de text dels nins i nines de l'Escola de Maria els podreu adquirir els dies 12 i 13 d'aquest mes de setembre a l'Escola de Baix. Les classes començaran el proper dijous dia 14. Els al·lots i al·lotes que han de fer secundària tenen previst iniciar les classes la setmana del 18 al 22.

## CAMPANYA DEL GOB: MALLORCA AL LÍMIT

El GOB ens ha fet arribar la informació sobre la nova campanya que acaba de començar a favor d'una moratòria urbanística i turística.

Amb el lema: Mallorca al límit. És hora d'actuar! Es pretén conscienciar la població illenca de la necessitat de posar fre a l'ús del sòl per a finalitats urbanístiques, estabilitzant el nombre de turistes que ens visiten i fer una gestió racional i sostenible dels recursos naturals.

Les dades que presenta el GOB per fer reflexionar la gent no poden ser més eloqüents: augment anual del consum de l'aigua entorn del 7%, augment del consum energètic entre un 8 i un 12%, augment de la producció de residus d'un 9,4%, etc.

Davant aquest panorama cal fer els ulls vius i posar-hi remei si no volem una Mallorca hipotecada per al futur.



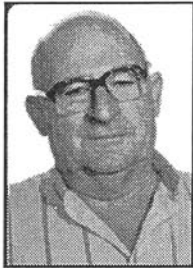
## UNA EXCURSIÓ AL TORRENT DE PAREIS MOLT INSTRUCTIVA

De l'excursió al Torrent de Pareis ja en parlem en un altre indret d'aquesta revista, però no volem deixar d'esmentar que enguany tenguérem tres o quatre anècdotes que no volem deixar passar per alt. La primera fou trobar-nos amb una imatge d'una Mare de Déu que apareix poc després de passar l'Entreforc i que posa amb lletres ben clares "Mare de Déu de l'Estraperlo". La segona anècdota fou veure un mart que això sí que és ben difícil i que no tothom pot dir que n'ha vist algun en llibertat. La tercera anècdota, la més divertida fou trobar-nos una cabra muntanyola quan ja érem nedant a Sa Calobra i que fent cabrioles per un lateral dels penyasegats ens féu passar una estona ben entretinguda. Cada bot que pegava era acompanyat d'un bon esplet de mamballetes i d'oés per part de tots els que érem allí.

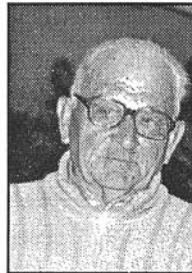
# DEMOGRAFIA

## ENS HAN DEIXAT:

Bartomeu Ferriol Bergas morí el passat dia 3 d'agost, a l'edat de 89 anys. Viví al carrer Nou, 74.



Joan Font Mestre ens deixà el passat dia 18 d'agost, a l'edat de 73 anys. Viví al carrer Major, 35.



Bartomeu Quetglas Quetglas morí el passat dia 18 d'agost, a l'edat de 57 anys. Viví al carrer Constitució, 2.

Que descansin en pau.

## BENVINGUTS:

Isabel Planas Bergas va néixer el passat dia 31 de juliol. És filla de Nadal Planas i Bárbara Bergas.

Asma Modachi va néixer el passat dia 10 d'agost. És filla de El Mokhtar Modachi i Fatiha Huidach.

Enhorabona als seus pares i demés família.

## JA L'HAN FETA:

Antoni Payeras i Catalina Ferriol Matas es casaren a l'església parroquial de Maria de la Salut el passat dia 29 de juliol.

Que el vostre amor no acabi mai.



**"la Caixa"**

OFICINA DE MARIA DE LA SALUT



## TELÈFONS D'INTERÈS:

AJUNTAMENT	971525002 (FAX)	971525194
BIBLIOTECA		971525688
UNITAT SANITÀRIA (cita prèvia)		971525594
APOTECARIA		971525020
ESCOLA DE DALT (telèfon i fax)		971525083
ESCOLA DE BAIX		971525252
LOCAL TERCERA EDAT		971525564
PARRÒQUIA		971525033
GESA INCA: AVARIES		971880077
BOMBERS		085
HOSPITAL MANACOR Informació		971847000
Urgències		971847060
Cita Prèvia		971847100
AMBULATORI D'INCA		971502850
URGÈNCIES A TOTA L'ILLA		061
SON DURETA (Centraleta)		971175000
AMBULÀNCIES S.S. (Inca)		971502850
AMBULÀNCIES		971200362
RECAPTACIÓ TRIBUTS CAIB (Inca)		971505901
ADMINISTRACIÓ D'HISENDA (Inca)		971505150

## HORARIS:

### AJUNTAMENT:

de 8'30 a 15 hores.

### APOTECARIA:

Matí: 9 a 13 hores.

Horabaixa: 16'30 a 20'30 hores.

### UNITAT SANITÀRIA:

de 9 a 15 hores.

### BIBLIOTECA:

Dilluns i dimecres: de 16 a 18 hores.

Dimarts, dijous i divendres: de 16 a 19 hores.

### LÍNIA MARIA-PALMA:

Sortides Maria: 8 i 15 hores. (15 h. Dissabtes no, Festius sí)

Sortides Palma: 13 (dissabtes, 14 h) i 19 hores. (Festius, 19, 15 hores)

### LÍNIA INCA-MANACOR:

Cap a Manacor: 12'30 i 19'55 hores.

Cap a Inca: 9'40 i 18'50 hores

### LÍNIA MARIA-HOSPITAL-MANACOR:

(De dilluns a divendres)

Sortides Maria: 7'55, 10'30 i 14'45 hores

Sortides Manacor: 11'05, 13'35 i 18 hores

**PUNT D'ATENCIÓ CONTINUADA DE SINEU:**  
Carrer Ponent, número 3.

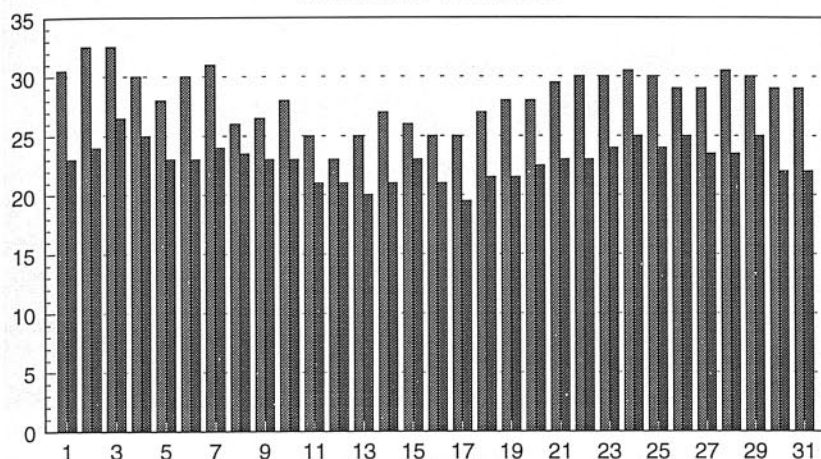
- Per demanar hora al servei de Pediatria heu de cridar de 8 a 14 hores al .....**855043**
- Per urgències, a partir de les 15 hores heu de cridar al .....**520292**
- Preparació pel part, postpart, control de gestació i informació sobre anticonceptius heu de cridar al .....**236624**



## El temps

## MES DE JULIOL

■ MAXIMES ■ MINIMES



## PLUVIOMETRIA

Dia .9 ..... 1 l.

Dia 10 ..... 1,5 l

TOTAL: 2,5 LITRES



Temperatura Màxima

32,5° C (Dies 2 i 3)

Temperatura Mínima

19,5° C (Dia 17)

Temperatura Mitjana

25,6° C

Mitjana Màximes

28,4° C

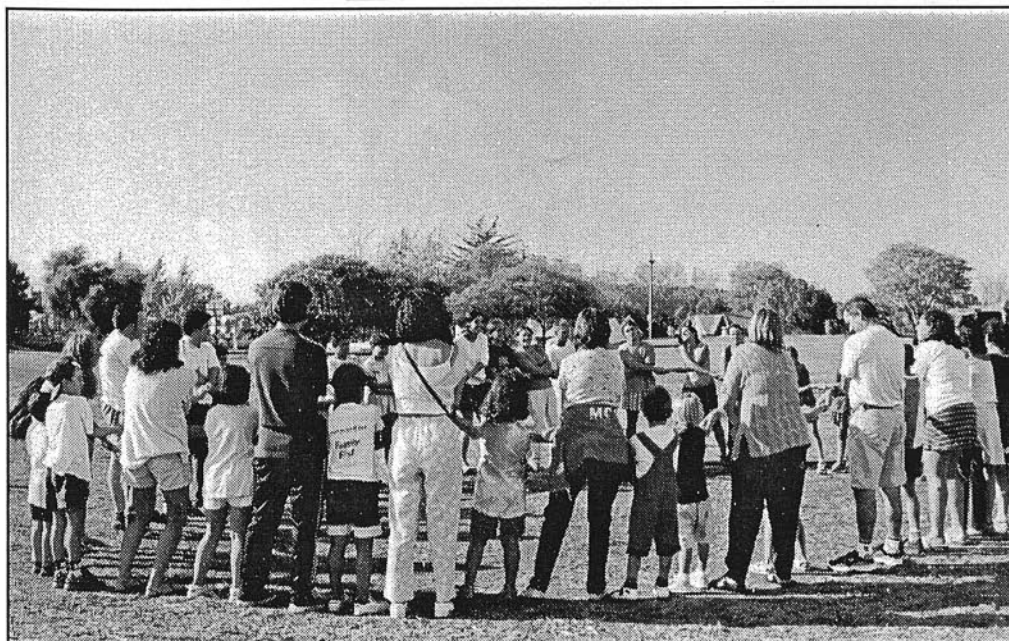
Mitjana Mínimes

25,6° C

Acampada a Sa  
Carrotxa del Grup  
d'Esplai Es Rebrot,  
del dia 1 al 6 d'agost



Grup de monitors de  
l'acampada



Joc amb nins,  
monitors i pares

## ACAMPADA A BINIPARRATX (MENORCA)

El grup de joves d'"Es Rebrot" dissabte dia 22 de juliol partiren, juntament amb les monitores, de bon matí a viure una gran aventura i a conviure tots plegats a Biniparratx (Menorca).

Just arribar al port de Ciutadella ens encotxàrem dins dues furgonetes que ens conduïren cap al campament. Una vegada ja instal·lats tinguérem l'oportunitat de nedar a la piscina i degustar el "deliciós" sopar.

Diumenge al matí, després de despertar-nos amb energia, anàrem a passejar per Maó i l'horabaixa arribàrem fins a un preciós i acollidor poblet anomenat Binibeca.

Dilluns decidírem anar tot el dia d'excursió i, caminant caminant, aconseguírem arribar a la platja: a Binigaus.

Dimarts anàrem a les festes d'"es Castell".

Dimecres quedàrem al campament. El matí férem un taller, que consistia a obtenir pasta de vidre, tot mesclant una sèrie d'ingredients. L'horabaixa anàrem a una cala al·lucinant i completament verge: cala Biniparratx.

Dijous férem les maletes i anàrem a passar tot el dia per Ciutadella, fins hora de tornar a casa.



Durant sis dies al·lots i monitores compartírem emocions, sensacions i experiències inexplicables. Des d'aquí, les monitores aprofitam per donar les gràcies a tots aquests joves que han fet possible l'acampada i, a la vegada, recordar-los que no canviïn mai, que tenen moltes coses per donar, i que gràcies a tots ells el futur de Maria pot canviar i omplir-se de molts de colors.

Equip de monitors.

## LA PENYA BARCELONISTA DE MARIA AL CONGRÉS MUNDIAL DE PENYES BARCELONISTES

El passat 22 d'agost, tres representants (Pere Jordà, Esteve Ferriol i Enric Pozo) de la Penya Barcelonista del nostre poble assistiren al XXIIIè Congrés de penyes d'arreu del món, en una trobada que es va fer al Palau Sant Jordi de Barcelona. Allí sentiren el primer discurs del flamant president Joan Gaspart, que marcà l'inici d'una nova etapa, l'anomenat "post nunyisme" i un nou equip directiu d'unificació del barcelonisme. El nou president amb una mà dreta exquisida, incorporà a la seva direcció quasi 200 directius, entre ells, representants de tots els corrents que anaven en contra de la seva candidatura.

Les quasi 700 penyes i més de 2000 penyistes de tot el món participaren activament del congrés, el qual finalitzà amb un esplèndid dinar a càrrec del compte corrent del Barça ("no varen mirar prim, hi ha excés de milions després del traspàs d'en Figo").

A l'horabaixa s'incorporaren a l'expedició barcelonista-marianda, en Joan Mas, en Jaume Morro i en Joan Miquel, per gaudir

del primer partit del Barça davant del PSV Eindhoven, a les excel·lents instal·lacions del "nou Camp", observant atentament el nou esquema del pobler Llorenç Serra Ferrer.

## JUNTA DIRECTIVA DE LA PENYA BARCELONISTA DE MARIA DE LA SALUT



Esteve Ferriol i Pere Jordà, amb Nicolau Casaus i un altre directiu del Barça



## “ESCOLETA D'ESTIU”

Tot i que és un tòpic parlar de com aviat passa el temps, no ens podem estar de dir que l'estiu ha volat i quasi sense adonar-nos ja ha passat juliol i agost. Aquest any una vintena de nins de Maria i quatre monitores han tengut l'oportunitat de passar l'estiu de manera diferent i entretinguda, al mateix temps que per molts pares que treballen els queda solucionat el problema d'on deixar els seus fills a l'estiu. Ja haureu pogut endevinar que estam parlant de l'Escoleta d'Estiu i ben segur que molts de vosaltres ens haureu trobat un dia o un altre o bé a la piscina, al mercat o a qualsevol altre indret del poble.

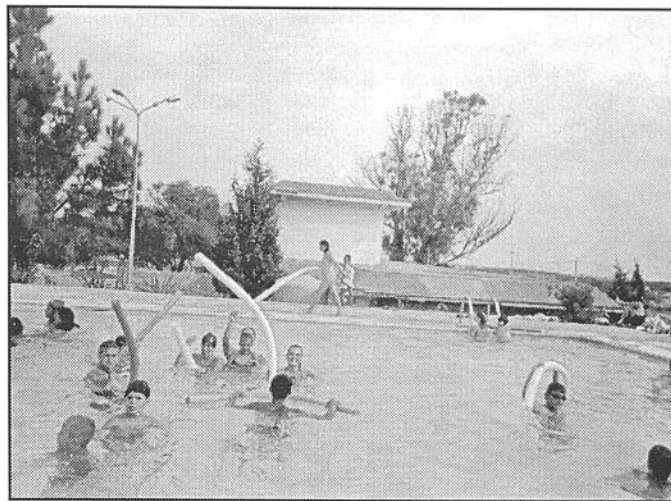
L'espai que hem utilitzat ha estat el convent de “Ca Ses Monges” recentment comprat per l'Ajuntament. Vam haver de llevar molts de “xismes” i fer una bona neteja però vam aconseguir convertir una casa deshabitada i una mica freda, en un lloc càlid, agradable i personalitzat on tots ens hi hem pogut sentir molt a gust.

Vam muntar racons de joc amb material portat de casa; racó de cuina, racó de l'hospital, biblioteca, jocs de taula, taller de manualitats... ens va sorprendre la quantitat de material que vam recollir i la veritat és que hem trobat utilitat a tot. Quan era hora de jugar a racons alguns nins no se'n podien avenir que poguessin jugar a allò que volguessin i que tinguessin material a la seva disposició. Ens hem adonat que aquest ha estat un aspecte que els nins han apreciat molt, perquè estan massa acostumats a seguir en tot moment unes normes o pautes que a vegades no els deixa ser protagonistes ni del seu propi joc.

A part d'això són molts els tallers i activitats que hem fet tots junts en els quals ha predominat la creativitat i el plaer d'explorar i manipular.

Un o dos pics per setmana hem anat a la piscina a remullar-nos per combatre la calor. Hauríeu de veure els canvis que han fet sobretot els més petits, que a principi d'estiu no es movien de la piscina petita i ara ja neden a la grossa sense suro i fora cap por.

Seria llarg relatar-vos totes les altres coses que hem fet; anar al mercat, fer festes... i ara darrerament hem anat dues vegades a la platja ja que estàvem desitjosos de nedar



en aigua salada.

Un aspecte que valorem molt positivament és el fet de no haver dividit els nins segons les edats; tots hem estat mesclats i això ha fet que es creàs un ambient familiar i s'establiessin relacions on els petits aprenien dels grans i els grans es sentien importats en poder ajudar els més petits.

Si vos heu quedat amb les ganes de saber més coses demanau directament als nins que han vingut, que vos contin com ho han viscut ells, segur que vos podran contar moltes aventures i anècdotes! També vos volem convidar a venir a veure la petita exposició que farem a l'entrada de l'Ajuntament durant les festes.

Finalment només ens queda agrair les col·laboracions de tothom que ens ha ajudat, als pares que ens han confiat els seus fills i, sobretot, a tots els nins i nines que han format part de “l'Escoleta d'Estiu”.

Les monitores.



## ACTIVITATS D'ESTIU

Moltes han estat les activitats que al llarg de l'estiu hi han hagut a Maria. Algunes d'elles multitudinàries com l'anada a Sa Dragonera, la qual es va haver de repetir perquè molta gent interessada no hi va poder anar el dia senyalat. Cal dir que els dos diumenges que es feren les sortides passà exactament el mateix. A l'hora de partir l'autocar, la gran quantitat de cotxes aparcats a les voreres de Sant Elm no el deixaven passar i una brigada d'homes -i de dones, que també s'arremengaren de valent- anaven davant davant movent cotxes per poder sortir d'aquell cul de sac, en què s'havia convertit Sant Elm.

I les colònies de l'Esplai? Com sempre, perfectes. Aquest grup d'al·lotes i al·lots valen el seu pes en or. Primer amb els més grans a Menorca i més tard amb els petits a Biniparratx aconseguiren fer passar uns dies inoblidables als joves de Maria.

I els tallers? Tal i com dèiem a la revista del mes passat, sembla que enguany els que han tengut més acceptació han estat els que han anat de gastronomia. El taller de Pastissos i el curs d'Iniciació a l'Enologia han tengut un èxit considerable. Se coneix que això de les llepolies agrada a tothom i que el vi fa amics i alegra els ànims més febles. Es va fer el taller de ioga que arreglegà un bon grapat de participants.

Un taller que fou d'allò més interessant fou el

d'instruments musicals. Antoni Roig i el seu grup d'Al Mayurqa, foren els encarregats de mostrar un bon grapat d'instruments musicals tradicionals illencs. La xeremia, el flabiol, el tamborino, els diferents instruments fets de canya, els ossos, el violí, etc foren alguns dels instruments que ensenyà a la gent, a Can Gaspar i que féu sonar després d'explicar-ne l'origen i les seves característiques.

A la Biblioteca també s'hi van fer un bon grapat de coses per als més menuts: elaboració d'una serp mòbil, pintar damunt vidre, pintar camisetes, etc.

I la Gimcana? La dels grans no es va fer per manca d'inscripció, però la dels petits sí. I convertiren la plaça en un escenari ple de rialles i d'ous que volaven cap al cap dels més despistats.

I els recitals poètics a Ca'n Gaspar. Dos n'hem tengut enguany a l'estiu. El primer, Licors Poètics, a càrrec de quatre personatges prou especials i el segon, més clàssic amb les lectures d'en Biel Florit i d'en Jaume Santandreu. Totes dues seguides per un nombrós públic que gaudiren amb les lectures dels rapsodes.

I el Cinema a la Fresca. I la revetlla. I el Ball de Bot. I el Futbolet al Poliesportiu. I la Piscina i els cursos que s'hi han fet. I el Concert Acústic a Ca'n Gaspar i el Rock'n'Rostoll que enguany ha arribat a la sisena edició. Moltes coses per passar-se un bon estiu i a gust de tothom



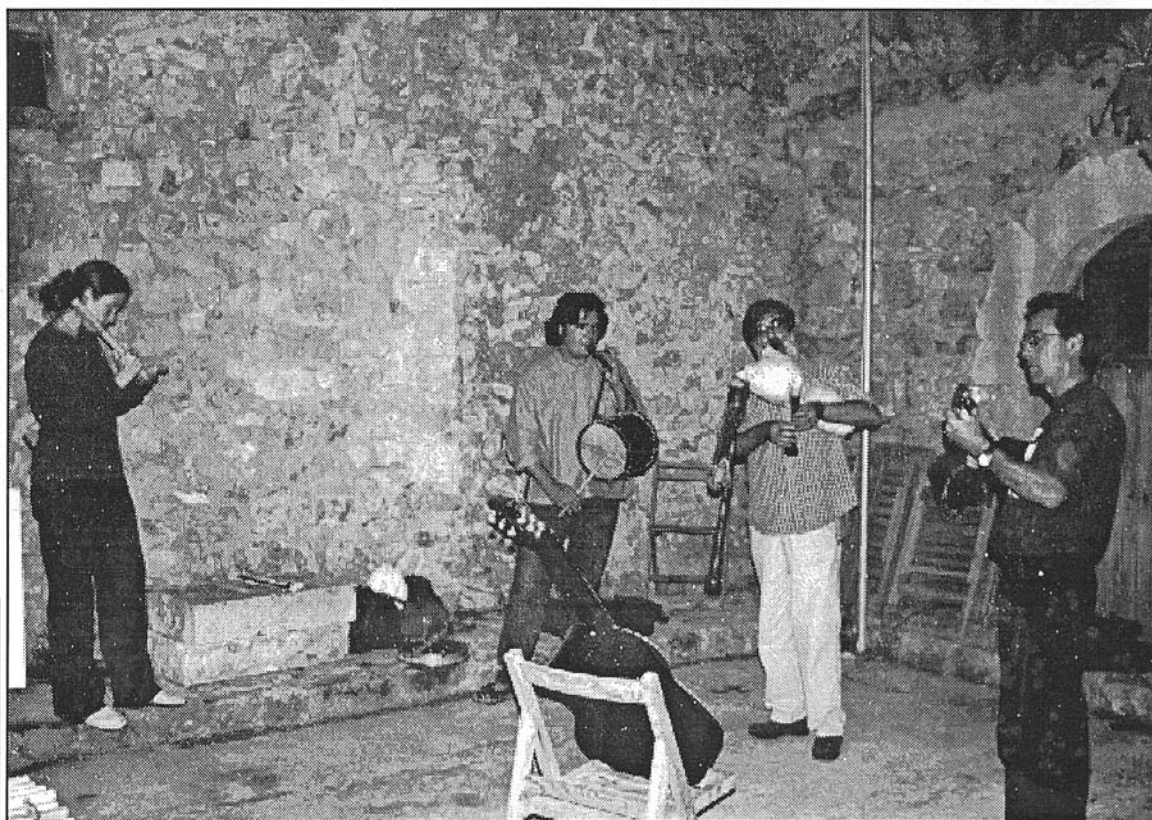
Excursió a Sa Dragonera de dia 13 d'agost





Concert Acústic a Ca'n Gaspar per recollir fons per al Rock'n'Rostoll

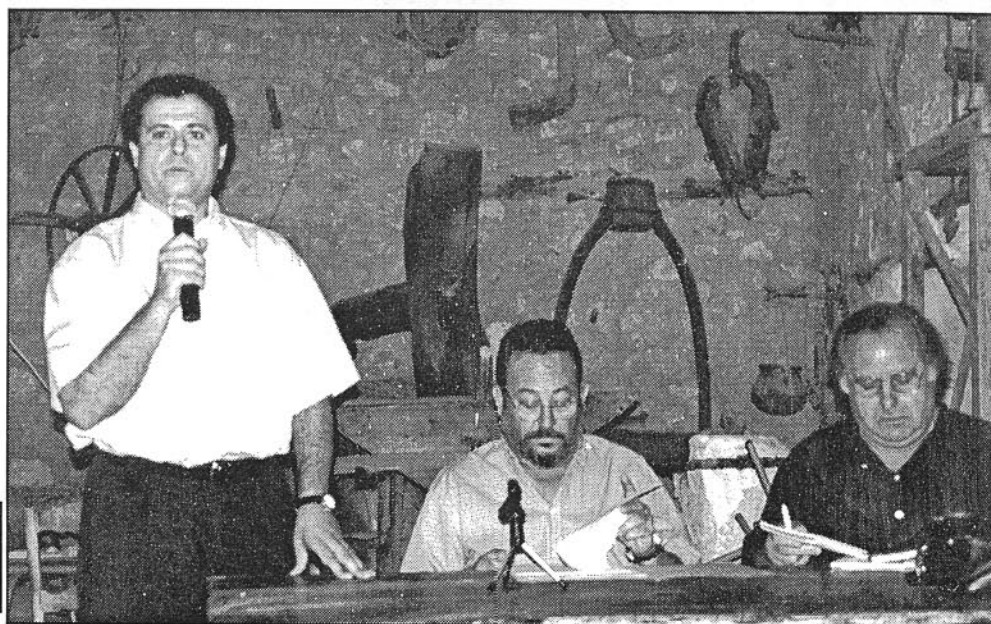
Antoni Roig d'Al-Mayurqa ensenyant una xeremia al Taller d'Instruments Tradicionals



Uns quants components d'Al-Mayurqa al Taller d'Instruments Tradicionals



Els quatre poetes dels  
Licors Poètics: Enric  
Casasses, Toni Bauçà,  
Pau Riba i Joan  
Adrover



Poesia d'aprop a Can Gaspar  
amb en Biel Florit i en  
Jaume Santandreu



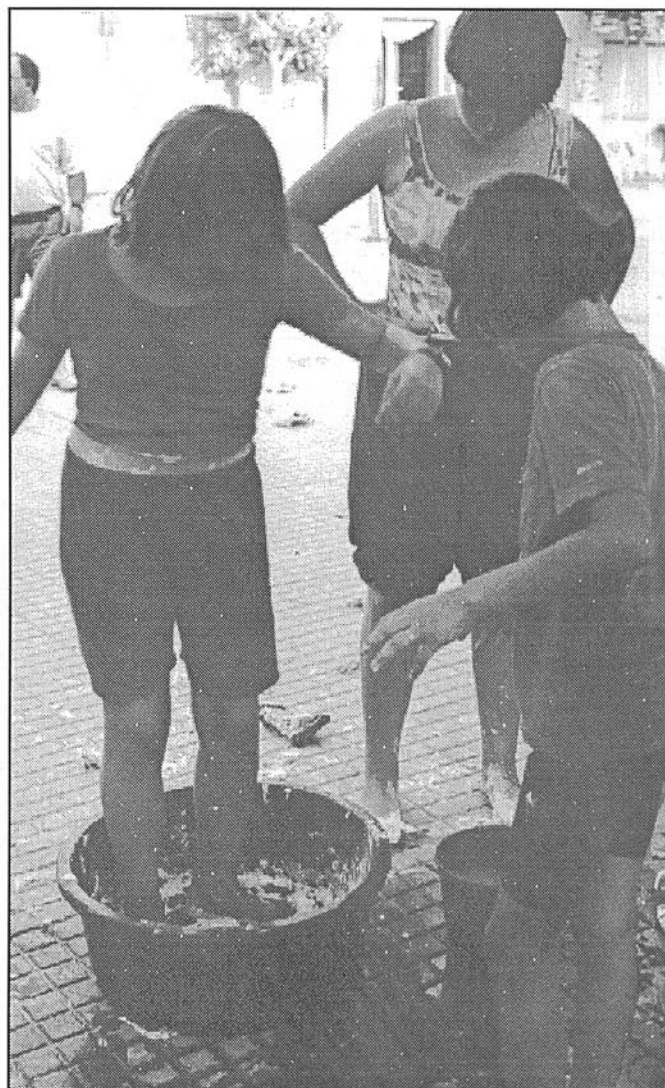
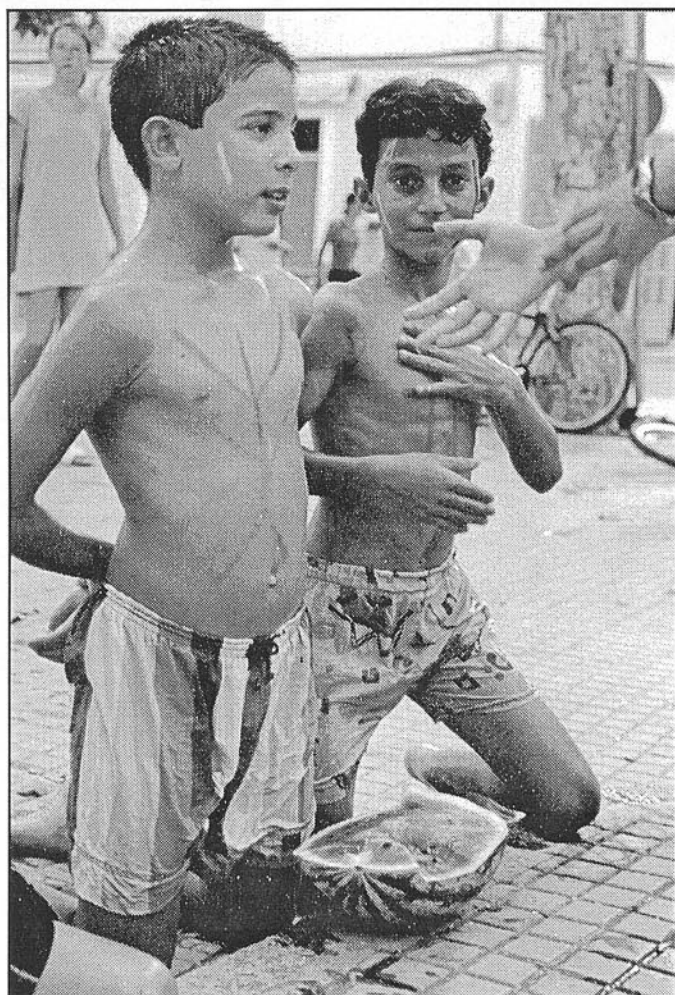
El taller de pastissos fou  
d'allò més dolç





Agafarem els participants al Curset d'Iniciació a l'Enologia amb el colze enlaire

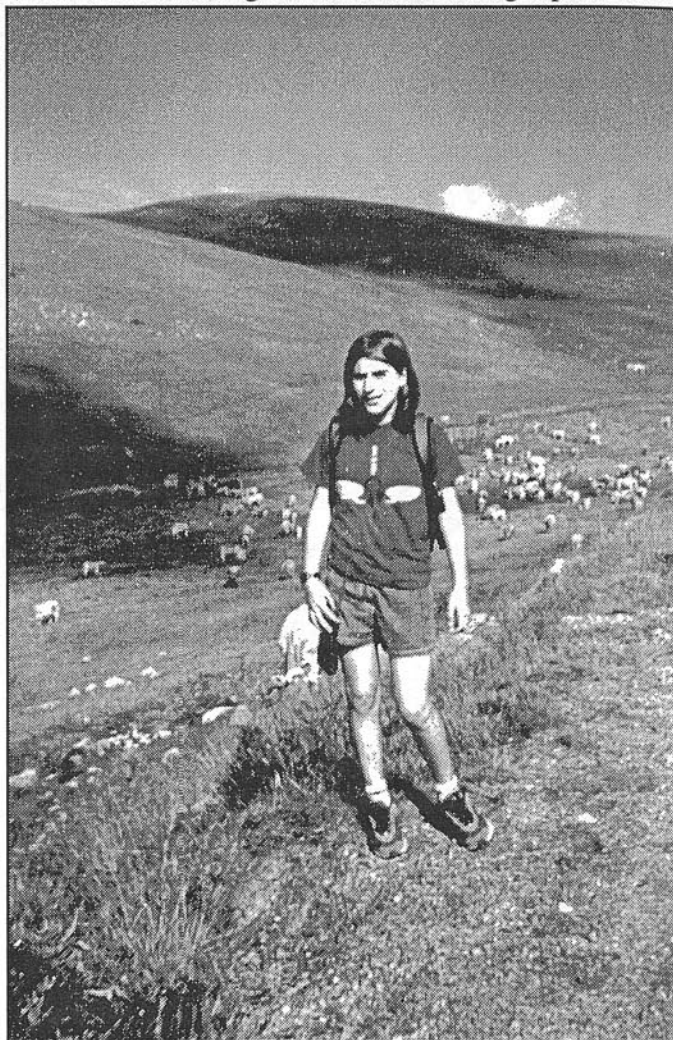
Dos participants a la Gimcana Infantil a punt de menjar-se la síndria i una altra moment de la mateixa Gimcana



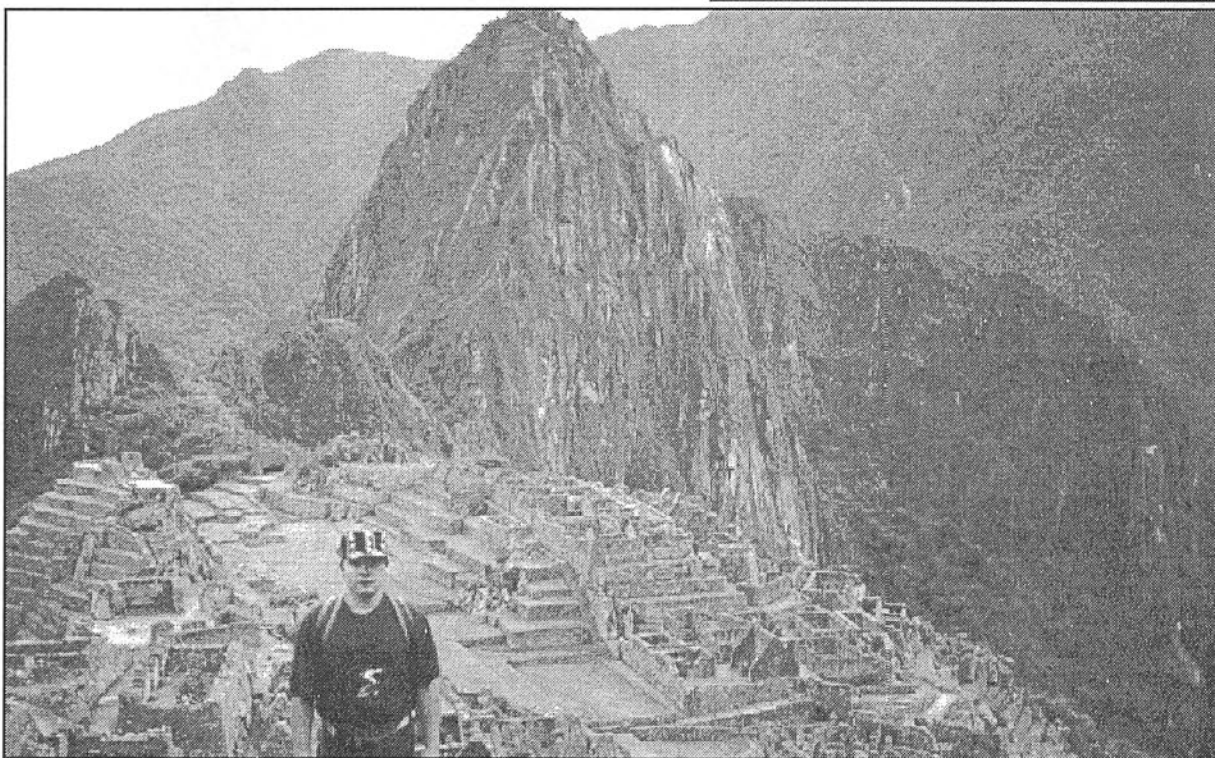
# De Viatge, amb *Viatges Martel*

*Viatges Martel* sortejarà un viatge per a dues persones, entre totes les fotografies recents de viatges publicades a Fent Carrerany al llarg del 2000.

**11.-** Na Maria Gelabert Oliver a les muntanyes del Pirineu català a prop de Castellar de n'Hug al final del passat mes de Juliol.



**12.-** En Jaume Obrador Llompart a les runes del Machu-Pichu durant el seu viatge a Perú el passat mes de juny.





# CARRERANY ESPORTIU

## RESULTATS TORNEIG DE FUTBET

### 6a Jornada

Quintos 71 -- Es Turó-Ca's Xigaler	2 - 2
Es Rebrot -- Bar Kik	1 - 0
Garrova.com -- Pintures Florit	1 - 0
Es Xuletón -- Bar Poliesportiu	3 - 9
Galmés-Tot Fruit -- Ciutadans	0 - 10

### 7a Jornada

Es Rebrot -- Galmés-Tot Fruit	2 - 10
Garrova.com -- Es Xuletón	3 - 4
Bar Poliesportiu -- Pintures Florit	1 - 7
Penya Barcelonista -- Quintos 71	4 - 6
Bar Kik -- Ciutadans	4 - 2

### 8a Jornada

Bar Kik -- Quintos 71	4 - 1
Garrova.com -- Penya Barcelonista	2 - 3
Es Turó-Ca's Xigaler -- Pintures Florit	0 - 1
Bar Poliesportiu -- Galmés-Tot Fruit	16 - 8
Ciutadans -- Es Xuletón	6 - 3

### 9a Jornada

Garrova.com -- Bar Kik	1 - 3
Pintures Florit -- Galmés-Tot Fruit	3 - 0
Penya Barcelonista -- Es Xuletón	1 - 10
Es Turó-Ca's Xigaler -- Es Rebrot	9 - 1
Ciutadans -- Quintos 71	3 - 4

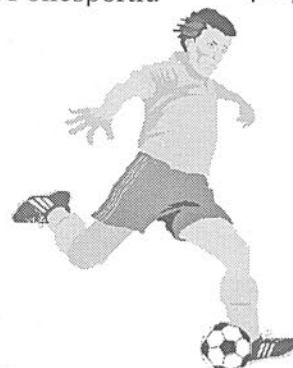
### 10a Jornada

Ciutadans -- Penya Barcelonista	2 - 3
Pintures Florit -- Es Rebrot	6 - 3
Quintos 71 -- Garrova.com	3 - 4
Bar Kik -- Es Xuletón	6 - 3
Es Turó-Ca's Xigaler -- Bar Poliesportiu	4 - 7

## CLASSIFICACIÓ

### PUNTS

1.- BAR POLIESPORTIU	24
2.- PINTURES FLORIT	24
3.- Galmés-Tot Fruit	18
4.- ES TURÓ-CA'S XIGALER	16
5.- QUINTOS 71	13
6.- BAR KIK	12
7.- ES XULETÓN	12
8.- CIUTADANS	10
9.- GARROVA.COM	9
10.-PENYA BARCELONISTA	9
11.- ES REBROT	7



## QUARTS DE FINALS

Bar Poliesportiu -- Ciutadans
Pintures Florit -- Es Xuletón
Galmés-Tot Fruit -- Bar Kik
Es Turó-Ca's Xigaler -- Quintos 71

## SEMIFINALS

### Dimarts 5 de Setembre

21'00 h. 1a. Semifinal
22'00 h. 2a. Semifinal

## FINAL

### Dijous 7 de setembre

20'00 h. Tercer i quart lloc.
21'00 h. GRAN FINAL.



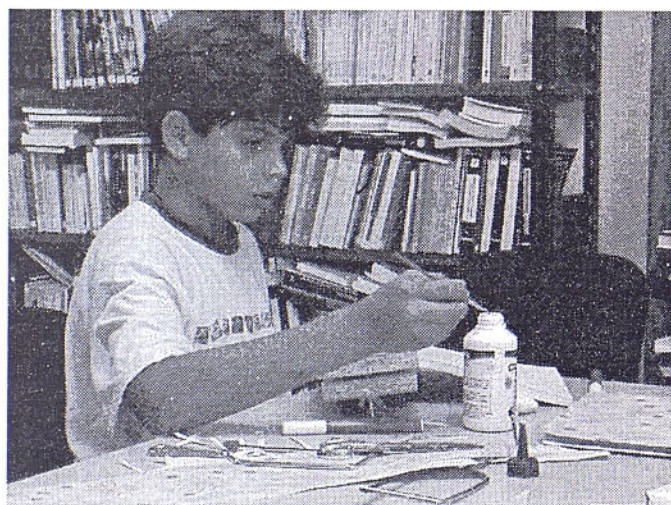
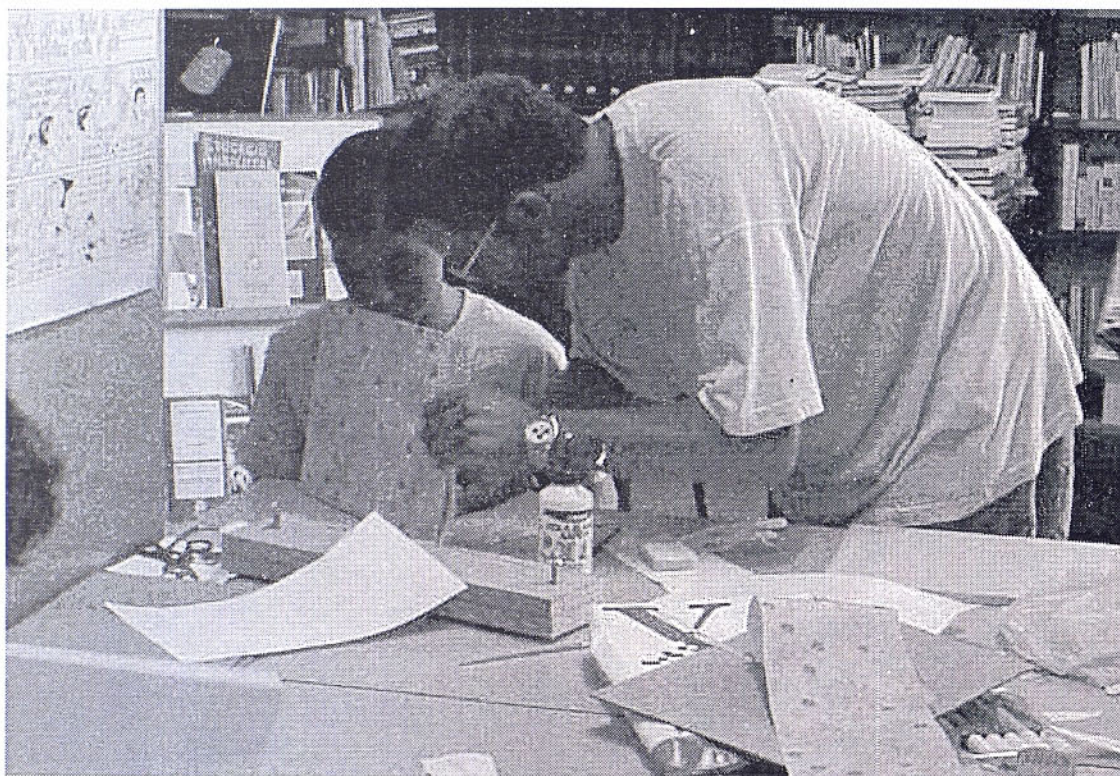
Bar Poliesportiu, primer classificat del torneig





## BIBLIOTEQUES DE MALLORCA - Centre Coordinador -

### TALLER D'ENQUADERNACIÓ



Consell  
de Mallorca